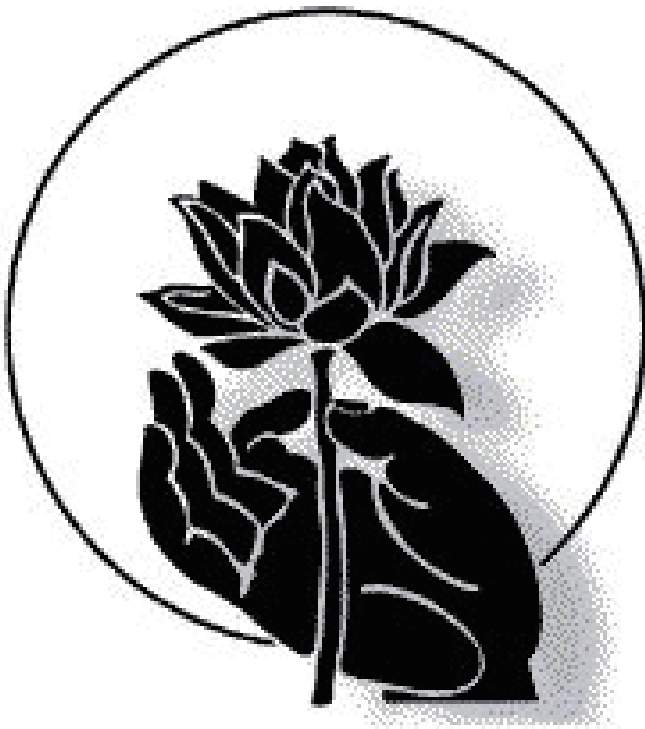


**Sampela liklik stori na
tingting long halibim klia
save i grou**



VEN. DR. QUENTIN REILLY

Printed for free distribution by

The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation

11F., 55 Hang Chow South Road Sec 1, Taipei, Taiwan, R.O.C.

Tel: 886-2-23951198, Fax: 886-2-23913415

Email: overseas@budaedu.org

Website: <http://www.budaedu.org>

This book is strictly for free distribution, it is not for sale.

Dispela buk yu noken baim o salim, em bilong kisim tasol.



Ol Masalai long ples drai

Bipo i bin gat tupela bisnis man na tupela i bin laik go na salim planti samting long wanpela hap longwe. Tupela i bin laik go wantaim, tasol oli bin gat planti ol kago tumas na planti kar long karim ol dispela, olsem sapos tupela bung bai ol rot i pas long ol tasol, na imoa beta sapos wanpela go pastaim na narapela bihain.

Na wanpela bin tingting olsem i gutpela long go pastaim long wonem nogut emi go bihain na ol kar bilong poroman bilong em i bakarapim rot pinis, na tu sapos emi go

pastaim bai emi inap baim ol gutpela kaikai olsem mit na kumu long laik bilong em, na ol wokman bilong emi bai i hamamas long emi olsem wanpela gutpela lida bilong ol, na ol bai i luksave olsem emi save lukautim ol gut. Na tu sapos emi go pastain, bai emi inap tok resis wantaim ol man husat i laik salim ol kaikai na kisim ol gutpela prais long baim long ol kaikai.

Narapela bisnis man ibin tingting gut na skelim olsem i moa beta long larim narapela go pas na em bai i go bihain. Emi bin ting olsem sapos narapela i go pas bai ol kar bilong em smuthim rot na ol bafilo i pulim ol kar bilong em bai pinisim ol olupela gras na ol bafilo bilong em yet bai kaikai ol gutpela nupela gras tasol. Na tu bai narapela ikisim ol olupela pruit na kumu na bai em yet i ken kisim ol nupela ol man long ples i kisim nau tasol. Na tu bai emi no inap hat wok long

tok resis long prais bilong ol samting emi laik baim long ol man long rot, long wonem poroman bilong emi tok resis pinis long kisim gutpela prais. Olsem emi tok emi hamamas long larim poroman bilong em i go pas. Na dispela bisinis man i go pas i hamamas stret long wonem emi bilip emi moa smat na winim narapela!



Dispela i go pas i bin painim sampela heve. Oli bin kamap long wanpela hap oli kolim 'Bikpela ples drai', na ol man long ples klostu i bin tokim ol olsem oli poret long ol masalai i save stap long dispela hap ples drai. Taim oli bin kamap long namel long dispela hap nogut, oli bungim wanpela bikpela lain i laik kambek long hap sait. Ol kar bilong ol i bin gat ol graun malumalum na

ol kiklik hap wara antap long ol. Oli bin gat ol plawa bilong wara long ol kar na long han bilong ol. Bosman bilong ol, husat i bin toktok olsem wanpela bikhet man, i askim ol: “Long wonen yupela laik karim ol heve bikpela botol wara na ol kaikai wantaim yupela. Klostu nau bai yupela i kamap long wanpela bikpela raun wara wantaim planti wara long dring na kaikai tu yah!. Turangu ol bafilo bilong yupela i les na nogat strong moa long karim ol dispela heve samting. Rausim nau na tingim ol turangu!

Dispela bisnis man ino bin laik tingim ol toktok long ol man long ples pastaim na no bin luksave olsem ol dispela lain ino man tru, tasol oli ol masalia nogut, na nogut oli gat laik long kaikaim ol tu yah! Nau emi harim ol na bin tokim ol lain bilong em long kapsaitim ol wara i go long graun.

Na taim oli go het long wokabaut bilong ol long dispela rot oli no bin paindim wanpela wara liklik. Na sampela wokman ibin luksave olsem ol lain pastaim imas giamanim ol na oli laik kros long dispela bisnisan. Taim san i laik go daun nau, ol man na bafilo no bin gat strong moa na oli bin laik paundaun na slip long graun tasol, long wonem oli nogat wara long dring.

Long nait nau ol masalai i bin kam na wokim ol dispela lain i poret nogut tru na bin kaikaim ol na lusim ol bun bilong oli slip nambaut. Ino bin gat wanpela man o animal i bin lef laip.

Sampela mun bihain, namba tu bisnisan i stat long wokabaut long dispela rot na bihainim poroman bilong em. Taim emi kamap long dispela 'Bikpela ples drai' emi bungim ol lain bilong em na bin tokim ol olsem: 'Dispela emi wanpela hap nogut na

oli save tok olsem ol masalai na ol samting nogut i stap long em. Olsem yumi mas lukaut gut tru yah! Nogut tu i gat sampela wara na plawa i gat poisin long em tu long dispela hap. Olsem yu noken dring o kaikaim samting yu paindim long dispela hap sapos yu no askim mi gut pastaim'. Bihain long dispela toktok oli stat long wokabaut long dispela 'Bikpela ples drai'.

Taim oli bin kamap long namel long dispela hap nogut, oli bungim wanpela bikpela lain i laik kambek long hap sait. Ol kar bilong ol i bin gat ol graun malumalum na ol liklik hap wara antap long ol. Oli bin gat ol plawa bilong wara long ol kar na long han bilong ol. Bosman bilong ol, husat i bin toktok olsem wanpela bikhet man, i askim ol: "Long wonen yupela laik karim ol heve bikpela botol wara na ol kaikai wantaim yupela. Klostu nau bai yupela i kamap long wanpela bikpela raun

wara wantaim planti wara long dring na kaikai tu yah!. Turangu ol bafilo bilong yupela i les na nogat strong moa long karim ol dispela heve samting. Rausim nau na tingim ol turangu!’ Tasol dispela bisnis man emi ting ino stret bai i ken gat wanpela bikpela raun wara long wanpela hap oli save kolim ‘Bikpela ples drai’. Na tu ol dispela lain i luk olsem lain bilong biket na ai bilong ol i ret na bikpela tumas. Emi tingting planti olsem nogut ol dispela lain ol lain nogut na oli laik giamanim ol. Olsem emi bekim toktok bilong ol olsem: ‘Mipela ol bisnisman na mipela no save troimwe gutpela wara inap mipela kisim nupela pinis long sensim’.

Tasol ol lain bilong em i laik bilipim ol toktok bilong ol masalai na bikman i tokim ol lain bilong em olsem: ‘Yu noken bilipim nating toktok bilong ol man inap yu yet paindim sampela wara long sensim ol dispela yumi

holim. Nogut dispela raun wara oli laik soim yumi emi hat bilong san antap long rot tasol. Mi no klia olsem wonem bai i gat wanpela bikpela raun wara long wanpela hap oli kolim ‘Bikpela ples drai!’ Yupela lukim sampela klaud o ren na win antap long skai o nogat?’ Ol i bekim; “Nogat!” Na emi gohet long toktok olsem:’ Sapos yu troimwe ol wara bilong yumi na yumi no paindim moa bai yumi kisim taim na bai yumi nogat wanpela samting long dring o long kuk wantaim. Olsem yumi mas lukautim gut wara bilong yumi na yumi noken troimwe wanpela liklik hap tru yah!’

Ol lain istat long wokabaut gen bihainim rot bilong nambawan bisnisman pastaim. Long nait oli bin painim



ol kar na samting bilong ol dispela lain i bin go pas wantaim ol bun bilong ol man na animal ol masalai ibin kaikai. Na bikman bilong ol i bin tokim ol long stap na was gut long nait nogut ol masalai i kam long ol tu.

Long morning oli kaikai na dring gut na kisim ol samting ol nambawan lain ibin karim na bungim wantaim ol samting bilong ol na wokabout i go het na winim dispela hap nogut. Oli gohet na wokim gutpela bisnis tru na bin go bek long ples bilong ol gut na bin sindaun gut bihain wantaim ol pamili bilong ol wantaim ol win moni bilong hat wok bilong ol.

Olsem: Yu mas groim klia save na lukaut gut long ol man bilong trik na giaman, nogut oli bakarapim yu.



Wanpela plet oli wokim long gol

Bipo long wanpela taun oli kolim Seri, i bin gat tupela man i laik wok long salim ol samting long yusim long haus kuk, olsem ol sospen na plet, na ol liklik samting bilong bilas. Tupela i tok orait long brukim taun i go long tupela hap, na wanpela bai i go salim ol samting bilong em long wanpela hap na narapela long narapela hap. Na sapos wanpela i raun pinis long hap bilong em, bai narapla man i ken go salim ol samting bilong em long dispela hap tu.

Wanpela dei taim wanpela i wokabout long

wanpela rot, wanpela pikinini meri lukim em na askim tumbuna bilong em long baim wanpela bilas long putim long nek bilong em. Tasol tumbuna bilong em i bekim olsem: 'Bai mi baim olsem wonem taim yumi nogat moni?' Na liklik meri i bekim olsem; 'Yumi gat dispela olupela plet i dirty tru wantaim smok bilong paia. Yumi ken askim dispela man long kisim na givim yumi dispela bilas long putim long nek bilong mi.' Na lapun i bin tok orait na tupela bin askim dispela man long kam insait long haus bilong tupela.

Tasol dispela man i luksave olsem oli nogat moni na emi no bin laik toktok wantaim tupela. Tasol lapun i strong na man i tok inogat wanpela bilas bilong nek i stap oli inap baim wantaim liklik moni bilong tupela. Nau lapun i tokim man long dispela plet bilong tupela na soim long em. Taim dispela man i bin lukim emi bin sikarapim liklik na bin

luksave i bin gat gol andanit long ol dirty, tasol emi laik haitim long tupela, olsem emi ting sans bilong em nau! Olsem emi giaman na bin tok: 'Wantaim kain plet olsem yu no inap baim wanpela gutpela bilas bilong nek. Mi no laik kisim ol dispela kain pipia!' Emi lusim tupela na bin gat tingting long kambek bihain na giamanim tupela gen na kisim plet nating.



Bihain liklik narapela wanwok i bin kam raun, taim emi bin pinisim wok bilong em long hap sait long taun na bin kamap long dispela haus. Taim dispela liklik meri i lukim dispela man emi go na askim tumbuna bilong em gen. Na lapun i lukluk i go long dispela narapela man bilong salim ol samting na bin ting emi luk olsem wanpela gutpela man, olsem bai emi ken traim askim em long kisim

samting long laik bilong tumbuna bilong em. Emi askim man long kam insait na bin soim em dispela plet long sensim long kisim wanpela bilas bilong putim long nek bilong tumbuna bilong em. Dispela man i lukluk gut long dispela plet na bin tok: 'Olgeta samting mi salim wantaim olgeta moni bilong mi ino inap long baim dispela plet. Long wonem emi gol tru yah!'

Na lapun i girap nogut tru, na tu emi klia olsem dispela man emi man bilong tok tru. Na emi bin tokim man emi laik salim dispela plet na laik kisim nau wonem samting emi ken givim em. Na man i bekim: 'Bai mi givim yu olgeta samting mi karim wantaim mi nau, ol samting bilong bilas, na ol sospen na plet, na ol moni bilong mi tu, tasol mi laik holim eiti toea na skel bilong wok bilong mi'. Tupela stretim bisnis bilong tupela nau na man i lusim tupela na wokabaut i go long sait bilong

bikpela wara iron long sait bilong taun, na givim eiti toea i go long wanpela man long bringim em long hap sait long wara.

Bihain liklik dispela nambawan bisnis man i kambek wantaim ol driman bilong em long bikpela winmoni em ilaik kisim nau. Emi lukim lapun wantaim pikinini na tokim tupela olsem: ‘Mi sensim tingting bilong mi na bai mi ken givim yu sampela toea bilong dispela dirty plet bilong yutupela. Tasol mi no ken givim yu wanpela bilas bilong putim long nek!’ Na lapun i bin tokim em olsem emi let pinis na emi wokim gupela bisnis wantaim narapela man pinis. ‘Bikman, yu man bilong giaman tru na laik stilim wanpela gutpela samting bilong mitupela’.

Tasol dispela bisnis man ino sem long giaman bilong em, emi wari tasol long dispela plet, na haumas thausan kina emi lusim

pinis. Olsem emi askim lapun olsem: ‘Dispela narapela bisnisman taim emi lusim yutupela emi bin go we?’ Na lapun i bekim olsem: ‘Emi bin go daun long hap bilong bikpela wara’. Na man i ron hariap bihinim dispela narapela wantaim tingting - ‘emi stilim samting mi bin laik kisim.... emi stilim samting mi bin laik kisim...’- na bin lusim ol samting bilong em long dua long haus bilong tupela.

Taim em i bin kamap long sait bilong bikpela wara emi lukim narapela bisnis man long kanu long namel na bin singaut: ‘Kambek! Kambek!’ Tasol dispela gutpela bisnisman tokim bos bilong kanu long go tasol long hap sait, na noken harim toktok long man i singaut.

Dispela gridi bisnis man i bin bel hat olgeta na stat long singaut planti na kalap nambaut na paitim bros bilong em. Emi wokim em yet

i kros tru na groim bikpela hetim long dispela gutpela man inap emi stat long kus blut. Emi wokim olsem na heart bilong em ikisim taim na emi dai stret long dispela hap.

Olsem: Yu mas tok tru olgeta taim na noken giaman.

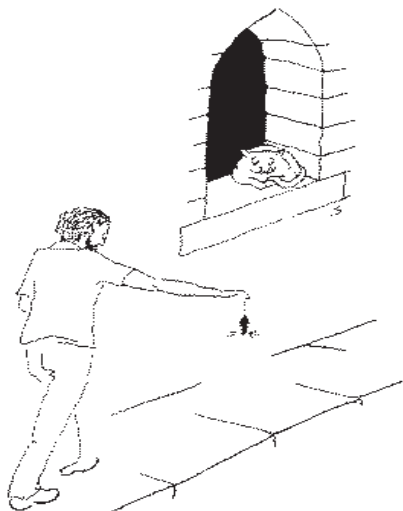


Man bilong salim rat

Bipo i bin gat wanpela wokman bilong gavmen husat i smat long givim ol gutpela tingting long Praiminista. Wanpela dei emi bin wokabaut long go long miting na bin lukim wanpela rat i dai pinis long sait bilong rot, na emi bin tokim ol lain husat ibin wokabaut wantaim em olsem: ‘Sapos wanpela smatpela man i lukim dispela rat em inap kisim na statim wanpela bisnis, na sapos emi wok hat na bihainim smatpela tingting emi inap kamapim wanpela gutpela bisnis long lukautim meri na ol pikinini bilong em’.

Wanpela man husat ibin wokabout klostu long ol dispela lain i harim dispela toktok na save Praisinista save harim ol gutpela toktok bilong dispela man, na emi bin gat tinting long bihainim dispela toktok. Olsem emi kisim dispela rat na wokabout wantaim. Emi no bin go longwe tumas, na wanpela papa bilong wanpela liklik stua i singautim em olsem:

‘Pusikat bilong mi i wok long biket tede na mi laik les long em! Mi laik kisim dispela rat yu holim na givim em. Bai mi givim yu 2 kina sapos yu givim mi dispela rat’. Na man i givim em rat.



Wantaim dispela tu kina man i bin baim sampela bisket, na bin klinim sampela olupela plastik botol na putim klin wara long ol na

bin go stap sindaun long sait bilong wanpela rot i go long ol ples. Bihain liklik sampela meri bin wokabaut wantaim ol kaukau oli bin kisim long gaten bilong ol na oli bin pilim hangre liklik na nek bilong oli bin drai. Oli bin hamamas long kisim wara na bisket long dispela man na bin givim em sampela kaukau. Man i bin karim ol kaukau i gobek insait long siti na salim na winim moni. Next dei emi bin go bek gen long dispela liklik han rot long salim wara na bisket bilong em.

Emi bin wokim dispela kain bisnis long taim liklik na winim inap moni long sindaun gut. Wanpela dei wanpela bikpela win na ren i bin kamap na bakarapim ples na brukim ol han bilong ol diwai nambaut. Emi bin go raun na tokim ol papa bilong ol haus na gaten sapos oli laik bai emi kam na klinim na stretim ol diwai i bruk nambaut sapos oli ken larim em long kisim ol dispela hap diwai bilong em.

Dispela man i bin lukim sampela pikinini i pilei long wanpela rot klostu na bin tokim ol olsem bai emi givim ol sampela bisket sapos oli go na kisim na bungim ol dispela hap diwai ibruk nambaut. Ol pikinini i hamamas stret long kisim ol bisket na oli go bungim planti ol hap diwai tru. Bihain sampela mama i bin kam na oli bin laik baim paiawud bilong haus kuk bilong ol, na insait long tripela dei man i salim ol dispela diwai na bin kisim bikpela moni liklik, inap long em long girapim wanpela liklik stua long salim ol kol dring na kaikai.

Wanpela wik bihain emi bin harim olsem sampela lain i laik kam long siti na salim ol sipsip na kau. Taim dispela bisnis man iharim dispela emi bin go lukim ol man bilong sarep na katim kunai gras na bin tokim ol wanwan long givim em sampela kunai. Na emi tokim ol olsem oli noken salim sampela kunai igo long ol lain i laik kam wantaim ol sipsip na

kau bilong ol inap em yet i salim ol kunai gras bilong em. Oli bin tok orait long dispela na emi bin winim gutpela prais tru long ol kunai gras bilong em.

Man ibin wok long stua bilong em longpela taim liklik na wanpela dei emi bin harim olsem wanpela bikpela ship bilong ol turis i laik kamap long dispela hap. Nau emi tingting planti na kamapim wanpela gutpela tingting long wokim bisnis. Emi go na lukim wanpela man husat i save wokim ol ring long putim long pinga, na bin baim wanpela gutpela i gat bikpela retpela ston long namel bilong em. Emi save ol boskru i save laikim tumas ol kain gutpela bilas olsem. Emi bin go lukim kepten bilong dispela ship taim ship ibin kamap long brij na givim em dispela ring na bin tok olsem: 'Mi laik bai yu mas salim ol pasenja long ship bilong yu long mi pastaim na bai mi ken stretim ol long go lukim wonem

hap long siti na go long wonem gutpela stua long baim samting long laik bilong ol'. Na Kapten i bin tok orait long dispela na man i bin go lukim ol bos bilong ol stua na tokim ol sapos oli laik bai emi salim ol pasenja i kam long stua bilong ol oli mas baim em liklik win moni. Oli tok orait tu long dispela.

Olsem emi kamap namel man, na bihain planti ship i bin karim ol turis i kam na emi bin winim planti moni tru. Taim emi kisim planti moni pinis emi tingting i go bek gen long dispela man bilong gavmen husat i bin putim tingting long kisim dispela rat long het bilong em, na bin ting olsem emi mas givim hap win moni igo long em long tok tenkyu. Olsem emi rediim K50,000 long givim dispela bikman, hap long olgeta moni emi holim. Emi go long ofis bilong Priminista na stretim rot bilong em long lukim dispela man.

Taim emi bin kamap dispela wok man bilong gavment ibin girap nogut na askim: 'Mi no klia olsem wonem yu laik givim mi planti moni tumas olsem. Yu wokim wonem na bin winim bikpela moni tru olsem?' Na man i stori long stat bilong wok bisnis bilong em taim dispela man i bin stori long dispela rat i dai pinis, dispela pusikat, ol bisket, kaukau, bikpela win i brukim ol diwai nambaut, ol paiawut, liklik stua bilong em, kunai gras, bikpela ring, ol touris, na bikpela win moni.

Taim dispela man bilong gavment i harim dispela emi bin ting olsem: 'Dispela man emi smat tru long wok bisnis na emi save wok hat tru. Mi tu i gat planti moni na tu mi gat wanpela smatpela pikinini meri ino marit yet. I gutpela sapos dispela pikinini bilong mi i maritim kain man olsem husat i no marit yet. Bihain bai tupela gat planti moni, bilong em na bilong mi, na bai pikinini gat gutpela

sindaun.

Tupela ibin marit na bihain, taim papa bilong pikinini ibin dai, bisnis man i bin kamap nambawan man igat planti moni insait long siti. Na tu Praisinista i askim em long kisim wok bilong papa bilong meri bilong em. Dispela bisnisan i bin wokim planti ol gutpela samting na bihainim gutpela pasin long givim halibim na gutpela sindaun long planti ol man na meri wantaim moni bilong em.

Olsem: Luksave, hat wok na smatpela save inap wokim sindaun bilong wanpela i kamap gutpela, maski i stat long wanpela liklik samting tru.



Painim wara

Wanpela taim i bin gat wanpela bisnis man ibin laik go wantaim planti kargo bilong em long narapela siti long hap sait long wanpela hap i drai tumas na waisan tasol. Long dispela hap yu no inap long wokabout long san, long wonem san antap save hatim waisan i go hat tru na ol man na animal ino inap long wokabout antap long em. Olsem dispela bisnis man i bin gat tingting long wokabout long nait long dispela hap nogut na bihainim mak bilong ol star. Olsem emi bin painim wanpela man husat i save go long dispela kain wokabout long nait na askim em long go wantaim ol na soim rot. Wanpela nait

taim ol star i lait gut, oli stat long wokabout wantaim ol kargo bilong ol antap long sampela kar ol bafilo i pulim.

Tripela nait bihain, taim oli kaikai pinis na waisan i laik kol liklik gen, oli stat long wokabout. Dispela man husat i save long mak bilong ol star luksave nau olsem oli laik lusim dispela hap nogut na kamap long hap sait. Emi bin kaikai planti tumas na ai bilong emi bin laik slip tu na emi bin stretim baksait bilong em antap long wanpela kar ol bafilo ipulim na emi bin slip olgeta! Tasol ol turangu bafilo ino bin save long rot na oli bin wok long tanim isi, isi liklik na long morning, taim san ikam antap, oli no bin kamap long gutpela hap, nogat, oli kamap gen long hap oli bin stap long em aste long nait!

Ol lain i wokabout wantaim i stat long wari na singaut nau, long wonem wokabout bilong ol

i sapos long pinis na kaikai na wara bilong ol i laik pinis olgeta. Oli stat long poret na tok olsem: ‘Bai mipela olgeta dai nau yah! Yumi nogat wara istap!’ Na oli laik bel hat antap long dispela man bilong soim rot na bisnis man.

Bisnis man i tingting planti na bin tokim em yet olsem: ‘Mi mas stap strong na stretim mipela. Sapos mi no strong nogut mipela olgeta - man, meri na ol animal - i dai’. Na emi bin stat long wokabaut igo ikam long traim tingim sampela rot long stretim heve bilong ol.

Tingting bilong emi bin stap klia, na taim emi wokabaut emi bin lukim sampela gras ibin grou long wanpela liklik hap antap long waisan. Emi bin ting olsem: ‘Sapos inogat wara bai samting ino inap grou long kain ples nogut’. Olsem emi bin singautim wanpela

strongpela yangpela man long go na digim graun andanit long ol dispela gras. Dispela yangpela man wantaim sampela yangpela gen ibin digim igo igo daun inap oli kamap long wanpela bikpela ston. Oli lukim ston nau na oli laik les na kros gen na bin tok: ‘Yumi hat wok nating na westim taim bilong yumi!’ Tasol bisnis man i bin tokim ol: ‘Noken les na givap. Sapos yu wokim olsem bai yumi – ol man, meri na animal – idai. Yumi mas strong yet yah!

Taim emi toktok pinis emi bin go insait long hol na putim iau bilong em i go antap long dispela ston. Emi girap nogut, long wonem emi bin harim pairap bilong wara i ron andanit long dispela bikpela ston. Emi singautim dispela yangpela man husat ibin go pas long digim hol na tokim em long kisim bikpela hama i stap antap long wanpela kar ikam. ‘Paitim strong dispela ston wantaim

hama, noken
slek, nogut yumi
kisim bakarap!’



Dispela yangpela
man i apim hama
igo antap long
het bilong em

na bin troimwe strong tru antap long bikpela
ston, na emi girap nogut taim ston ibruk long
tupela hap na wara isut ikam antap long
ston ibruk. Ol lain i hamamas tru na oli bin
dring na kisim strong, na bin kukim dispela
liklik hap kaikai ibin lep na ol – man, meri na
animal - i bin kaikai na kisim strong gen.

Taim oli bin laik lusim dispela hap oli putim
wanpela diwai na pilag igo antap long makim
dispela hap, long givim halibim long husat
i laik kam long dispela rot bihain. Na oli
wokabaut long nait gen na oli bin kamap long

hap sait long dispela hap nogut na winim wokabaut bilong ol.

Olsem: Long taim nogut, yu mas stap strong na larim tingting istap klia na trai hat long stretim heve.



Man bilong stretim Prais

Bipo, bipo tru ibin gat wanpela king o bikpela sif, long hap long nort long India ibin bosim wanpela bikpela siti oli kolim Benares. Emi bin gat wanpela man bilong makim prais bilong olgeta samting king i laik baim o salim. Dispela man i bin wanpela gutpela man na save tok tru tasol.

Sampela taim dispela king ino hamamas long mak dispela man i putim long prais bilong wanpela samting, long wonem emi laik winim bikpela moni tumas. Na dispela gridi king ibin gat tingting long sensim dispela man bilong

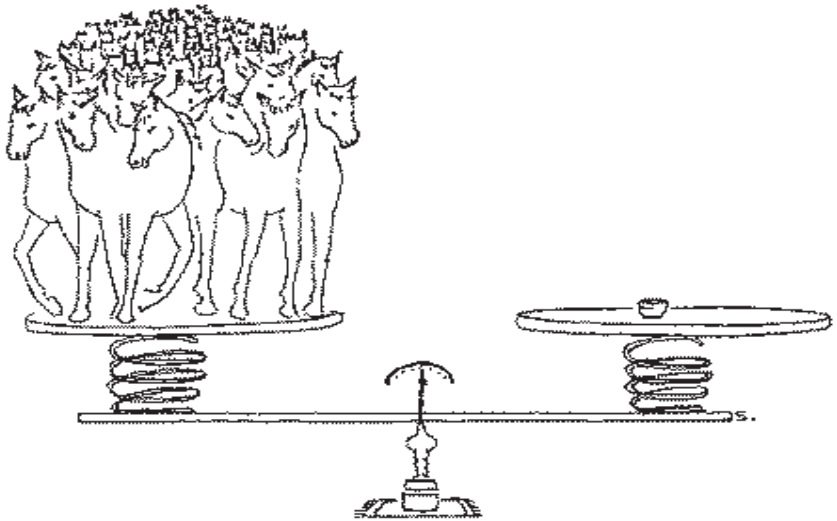
makim prais.

Wanpela dei king i lukim wanpela smatpela yangpela man na bin tingting olsem: 'Dispela smatpela man bai inap kamap wanpela gutpela man bilong makim prais. Bai mi kisim em long dispela wok na rausim olupela man'. Na king i rausim olupela na makim dispela yangpela man long kamap nupela man bilong makim prais bilong ol samting emi laik baim na salim.

Dispela yangpela man i bin gat tingting olsem: 'Mi mas wokim king i hamamas na makim prais bilong ol samting long baim daun bilo tru na ol samting bilong king long salim antap'. Na emi bihainim dispela tingting na no bin makim ol prais gut, tasol king i bin winim bikpela moni na emi hamamas long dispela nupela man bilong makim prais. Ol man nambaut ino hamamas, na tu ol minista

bilong gavmen bilong king ino hamamas stret.

Wanpela dei wanpela bisnis man i kam long siti long salim ol hos. Emi bringim ol kaikain hos i kam na king i askim em long kam long bikpela haus bilong em na stretim toktok bai emi ken baim 500 hos. King i singautim man long wokim prais long tokaut long prais bilong baim 500 hos long dispela bisnis man. Na dispela yangpela man ibin gat tingting long hamamasim king tasol, na bin tok: 'Skel long ol dispela 500 hos emi wanpela kap rais.' Olsem king i givim dispela turangu bisnis man wanpela kap rais tasol na bin kisim ol dispela 500 hos igu insait long banis bilong em.



Dispela bisnis man ino hamamas liklik tasol emi no bin gat pawa long wokim wanpela samting. Bihain liklik emi bin harim stori long olupela man bilong makim prais king ibin rausim na bin go painim em na askim em olsem wonem oli bin wokim dispela rabis pasin long em. Emi bin laik painim wanpela rot long winim gutpela prais long dispela 500 hos king i kisim pinis. Na olupela man bilong makim prais i bin tokim em olsem:

'Sapos yu bihainim toktok bilong mi bai

king i luksave long stretpela prais bilong ol hos bilong yu. Yu mas go na lukim dispela yangpela man bilong makim prais na givim em wanpela smatpela presen, na askim em long tokaut long prais long wanpela kap rais taim king na ol minista bilong gavmen i stap wantaim. Sapos emi tok orait long dispela yu mas kambek na lukim mi na bai mi go wantaim yu na lukim king’.

Dispela bisnis man ibin baim wanpela gutpela samting na givim dispela yangpela man bilong makim prais, na dispela man i hamamas stret long dispela bisnis man. Na bisnis man i bin tokim em olsem: ‘Mi bin hamamas tru long skel bilong yu long ol hos mi salim long king. Plis, mi laik bai yu tok klia long king long prais bilong wanpela kap rais’. Na man bilong makim prais i bekim olsem: ‘Nogat problem, bai mi ken tok klia long king na ol minista tu long prais bilong wanpela

kap rais’.

Olsem, yangpela man bilong makim prais i bin ting olsem bisnis man i hamamas long skelim bilong em long baim ol hos long wanpela kap rais na bin askim king long wanpela taim bai oli ken go lukim em gen. Bisnis man igo lukim olupela man bilong makim prais na tupela wantaim igo lukim king long taim king i makim.

Long dispela taim planti man i bin bung wantaim king na ol minista bilong em. Na bisnis man i bin statim toktok olsem: ‘Bikman, mi klia long siti bilong yu prais bilong ol dispela 500 hos mi bin salim long yu i wanpela kap rais. Na pastaim long mi lusim siti bilong yu mi laik save long prais bilong wanpela kap rais’. Na king ibin lukluk igo long yangpela man bilong makim prais na askim: ‘Wonem prais yu makim long wanpela kap

rais?’

Na dispela karanki man pastaim emi bin laik hamamasim king na bin makim wanpela kap rais long baim 500 hos, tasol nau emi laik hamamasim bisnis man long wonem emi bin givim em wanpela smatpela presen. Na emi bin tok olsem: ‘Bikman, prais bilong wanpela kap rais emi dispela siti, wantaim ol haus bilong yu na ol meri bilong yu!’ Taim ol i harim dispela olgeta man i stat long lap na singaut. “Bipo dispela man save tok olsem prais bilong dispela siti i bikpela tumas, na nau emi tok olsem prais bilong dispela siti wantaim ol lain bilong king emi wanpela kap rais tasol! Wonem kain karanki toktok olsem? Man imas long long! Ating emi gat laik long hamamasim king tasol taim emi bin tok long baim 500 hos long wanpela kap rais tasol. Dispela emi pasin nogut tru yah!’

Taim emi harim ol man na minista i singaut olsem, king ibin sem nogut tru na no bin gat toktok. Tasol bihain long bung emi bin singautim olupela man bilong makim prais long kambek long wok gen na bin rausim dispela yangpela man. Na tu emi bin stretim wanpela gutpela prais bilong ol hos bilong bisnis man, na bihainim tingting long olupela man bilong makim prais.

Bihain pasin bilong gridi bilong king ibin slo na emi kamap gutpela man long lukautim siti na ol man long dispela hap.

Olsem: Sapos wanpela bikman i harim gris bilong wanpela kranki man dispela ken wokim emi gat bikpela sem bihain.



Rop bilong Spaida

Wanpela taim Klia Save Man i bin stap long wanpela smatpela gaten na emi bin glasim olsem wanpela man, nem bilong em Kandata, i stap na kisim taim long hap nogut, hel. Em i kisim bekim long ol heve emi bin wokim long ol narapela bipo, taim emi bin wanpela stilman, na wanpela husat i save kilim narapela. Emi bin stap long ples nogut wantaim sampela narapela husat i bin wokim ol wankain rabis pasin taim ol i bin stap man bipo.

Klia Save Man ibin glasim laip bipo bilong Kandata na lukim wanpela taim emi bin

laik wokabaut antap long wanpela spaida na kilim em, tasol emi no bin wokim long wonem dispela tingting ibin kamap long het bilong em: 'Dispela spaida i stap laip olsem ol naraplea samting i stap laip na emi no laik dai, olsem ino gutpela mi kilim em nau.' Na emi no bin kilim dispela spaida'.

Taim emi lukim dispela Klia Save Man i bin kisim wanpela rop ol spaida i save wokim, holim wanpela hap bilong em na troimwe bikpela hap i go daun long hap Kondata i bin stap long em long hel, long traim halibim em.



Taim Kondata i lukim dispela rop emi bin holim na bin skelim olsem emi strong inap long holim em. Hamamas tru nau, emi stat long pulim em i go antap long dispela rop na lusim hap dispela nogut emi stap long em.

Tasol taim emi i bin go antap liklik emi lukluk
igo bek gen na lukim ol narapela man husat
i bin stap wantaim em i wok long pulim ol tu i
kama long dispela rop, na bihainim em.

Taim emi lukim dispela emi bin singaut long
ol olsem: ‘Raus! Raus! Dispela rop emi bilong
mi tasol!’

Taim emi bin singaut olsem, rop i bin bruk na
Kandata ipaundaun gen i go bek long ples
nogut, hel.

*Olsem: Yu noken tingim yu tasol, yu mas
tingim na halibim narapela.*



SuShi na wanpela Buddhist Monk

Bipo, bipo i bin gat wanpela man, nem bilong em, SuShi long Sina (1037- 1101) husat i bin smat tru long raitim ol stori.

Wanpela taim emi bin go raun na stap wantaim wanpela poroman bilong em husat i wok long skul long groim klia save, na stap olsem wanpela monk.

SuShi bin askim dispela monk olsem: “Taim yu lukim mi wantaim ai bilong wanpela husat i groim klia save, yu lukim mi olsem wonem?”

Na dispela monk i bekim olsem:”Mi lukim yu

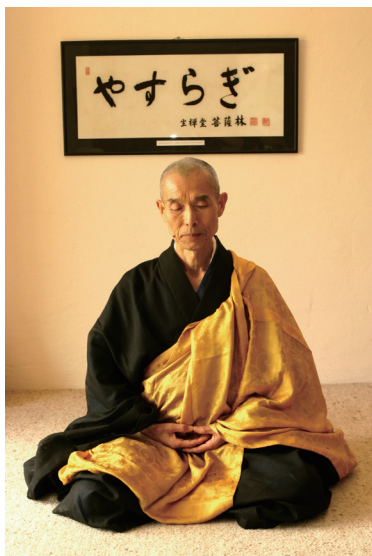
olsem wanpela Buddha, o Klia Save Man.”

SuShi i bin hamamas tru long harim dispela!
Na bihain liklik dispela monk ibin askim
SuShi wankain askim.

Na SuShi i bekim olsem:”Long ai bilong mi,
yu luk olsem pekpek!

Dispela monk i smail na lap liklik, na SuShi
i hamamas long wonem emi ting emi moa
smat long dispela monk.

Sampela dei bihain
SuShi i bin sindaun
wantaim narapela
poroman bilong em na
bin stori long toktok
bilong em wantaim
dispela monk, na
dispela poroman i bin
tokaut tru long em



olsem:

”Dispela monk i lukim yu olsem Buddha long wonem em i save lukim olgeta samting olsem Buddha, long wonem emi gat lewa na ai bilong Buddha, o wanpela Klia Save Man.

‘Yu save lukim dispela monk olsem pekpek long wonem yu save lukim olgeta samting olsem pekpek, long wonem yu gat lewa na ai bilong pekpek!’

Olsem: Wonem kain bilong ol samting yu lukim, save bihainim pasin bilong tingting bilong yu.



Wo na Jah

Wanpela man, nem, bilong em Wo, i no bin klia long gutpela rot long winim gutpela sindaun na hamamas long laip. Tasol emi bin stat long wokim mediteisen long traim stretim tingting bilong em. Tasol bihain long sampela mun emi no bin klia liklik yet na emi bin go askim wanpela monk long tempel long kisim halibim. Dispela monk i bin tokim em long go lukim lapun Jah long halibim long kliarim tingting bilong em.

Olsem Wo i bin wokabaut igo long ples Jah i save stap long em na bin bungim dispela lapun taim emi wokabaut i kambek long

ples wantaim planti paiawut emi karim long baksait bilong em.

Na Wo askim em olsem:

‘Sore bikman, yu inap halibim mi long winim sampela save long winim gutpela laip o nogat?’

Na Jah i bin lukluk strong i go long Wo na bin lusim paiawut long baksait bilong em na troimwe long graun, na bin tok:

‘Em nau, emi hamamas tru!’, na bin stretim baksait bilong em isi, isi.

Na Wo i lukluk long ol paiawud i slip nambaut na bin paul liklik na bin tok olsem: ‘Em tasol?’

‘Nogat, Nogat!’ bekim Jah, na emi bin krukudim baksait bilong em gen na bin karim ol paiawut i go bek gen antap long baksait

bilong em gen na bin laik wokabaut.

Na emi bin tok olsem: “Dispela tu emi hamamas tru. Kam yumi go na dring ti long haus bilong mi.’

Na Wo i bin wokabaut wantaim Jah na askim em olsem: ‘Mi no klia tumas, yu laik soim mi long hamamas olsem wonem?’

Na Jah i bekim olsem: ‘Pastaim, yu gat bikpela heve olsem planti man. Tasol Klia Save Man i bin tok olsem planti long ol dispela heve i bihainim sikarap na laik bilong yu yet long holim pas samting ino inap long stap longpela taim.

‘Yu mas luksave long has bilong ol heve taim yu gat heve na lusim pasin bilong traim holim ol samting ino inap long stap. Heve save kamap moa strong taim yu traim holim samting yu no inap holim i stap wankain taim

emi wok long senis.

‘Yu mas traim luksave klia long heve bilong yu na skelim dispela heve yu pilim taim yu laik holim samting yu no inap holim i stap wankain. Taim yu luksave klia long dispela kain heve i antap gen long narapela heve yu pilim pinis, yu ken lusim laik long holim pas dispela samting yu no inap long holim.

Taim yu wokim dispela bai yu pri long dispela kain heve na yu ken luksave moa klia long ol gutpela samting long laip.’

Na Wo i bekim: ‘Tenk yu, lapun Jah, tasol mi no klia olsem wonem taim yu bin kisim ol paiawut gen yu bin hamamas.’

‘Yu mas klia Wo, olsem bai yu mas gat sampela heve long laip long ples graun, na sampela heve ken halibim yumi tu yah, olsem paiawut! Yu ken malolo liklik na kisim strong

long stap gut taim ol dispela heve i kamap na yu no ken tingting planti o wari long ol, nogut bai ol dispela kain heve long tingting i kamap strong tu yah!

‘Taim yumi lusim wanpela heve yumi ken sanap stret na lukim na pilim gutpela long stap laip. Taim yumi lukim ol narapela i kisim ol heve na oli no klia bai yumi gat marimari long ol na laik go na halibim ol. Bai yumi ken givim halibim long ol narapela long winim klia save na hamamas na pri.’

‘Tenk yu tru Jah, nau mi pilim hamamas stet long wonem mi winim sampela klia save pinis!’

‘Gutpela Wo, nau yu stat long winim sampela klia save long laip, yu mas stretim laip bilong yu gut na bihainim Gutpela Rot na prektisim mediteisen long winim moa klia save. Sapos

yu wokim olsem bai yu lusim ol dispela kain sikarap na strongpela laik i save wokim planti ol heve i kamap, na bai yu bihainim gutpela pasin, na gat bikpela hamamas na marimari.'

Bihain long dispela Wo i bin bihainim toktok bilong Jah na winim sampela klia save long ol tru long laip. Emi wokim gutpela pasin na emi no moa bakarapim narapela long pasin o toktok. Emi bin prektisim mediteisen na luksave long wonem samting emi inap wokim long laip bilong em, na bin strongim ol pilim bilong marimari na lav. Emi bin kamap strong moa long winim ol heve long ples graun na bin winim gutpela sindaun na hamamas.

Olsem: Yu mas lusim pasin bilong sikarap na traim holim ol samting bilong yu yet, na praktis long wokim gutpela pasin na mediteisen long luksave long ol ron bilong tingting bilong yu.



Man bilong katim ston

I bin gat wanpela man husat i wok long katim ol ston long winim moni long sindaun bilong em. Emi bin les long dispela kain hat wok na dispela kain laip.

Wanpela dei emi bin wokabaut klostu long haus bilong wanpela man husat i bin bosim planti ol stua. Emi lukim planti ol kainkain bikman man i wokabaut insait long dispela smatpela haus bilong dispela man. Emi lukim ol dispela na jeles long dispela kain laip. Emi driman olsem emi mas kamap wanpela man olsem na lusim wok bilong katim ston.

Emi girap nogut na driman bilong em i kamap olsem samting tru na emi gat gupela haus na planti moni na bosim planti ol stua. Tasol emi lukluk arasait long haus bilong em na lukim wanpela bikman bilong politik i raun insait long wanpela smatpela kar. Emi bin ting olsem dispela man i gat moa pawa na ol man i respektim em moa na emi jeles long em na bin driman olsem emi laik kamap wanpela man bilong politik.

Emi girap nogut na driman bilong em i kamap samting tru na emi kamap wanpela bikman bilong politik. Tasol wanpela taim bihain emi pilim ples i hat tumas na bin lukuk i go antap long san long skai. Emi bin ting olsem: ‘Man, san i gat pawa tru! Mi laik kamap olsem san long skai’.

Emi girap nogut na emi kamap san na strong long lait bilong em i kam daun na kukim ol

gaten, na ol man/meri i bel hat long san. Tasol wanpela blekpela klaud i kamap long namel long em na ples graun na lait bilong em i no kamap strong moa long graun. Na tingting bilong em i bin ron olsem: 'Dispela klaud i gat moa pawa gen, yah. Mi laik kamap wanpela klaud olsem dispela!'

Emi kamap wanpela bikpela blekpela klaud na throimwe bikpela ren i go daun long ol ples na wokim ol wara i taid. Tasol emi pilim wanpela samting i wok long movim em na bin luksave olsem dispela samting emi win. Nau emi bin ting olsem: 'Win i gat moa pawa gen. Mi laik kamap olsem win!'

Emi kamap win nau na bin kamap strong moa na brukim ol ruf long ol haus na brukim ol diwai nambaut. Tasol emi kamap long wanpela samting ino bin mov taim emi winim. Na emi luksave long wanpela traipela ston

na emi bin ting olsem: ‘Dispela ston i gat moa pawa. Mi laik kamap olsem wanpela ston!’

Nau emi i kamap wanpela ston na bin pilim bikpela praud na hamamas. Tasol emi girap nogut taim emi harim pairap long wanpela hama na bodi bilong em i wok long senis taim wanpela man i wok long katim dispela ston wantaim wanpela hama. Emi tingting nau olsem: ‘Wonem samting i ken gat moa pawa long mi, dispela traipela ston?’. Emi lukluk i go daun na lukim wanpela man bilong katim ston i wok i stap!

Olsem: Noken jeles long sindaun bilong ol narapela, tasol wok gut na hamamas long ol samting yu gat .



Wanpela pikinini lang

Tupela monk i bin stap wantain long wanpela tempel na taim tupela i bin lapun tupela ibin dai insait long wanpela mun tasol. Wanpela i bin born gen long heven na narapela i bin born gen long wanpela hip pekpek bilong kao, olsem wanpela pikinini lang.

Dispela i bin born long heven i hamamas stret long gutpela taim long stap long dispela kain hap. Tasol emi tingting i go bek gen long poroman bilong em na bin laik save long hap emi stap long em nau. Emi raunim olgeta hap long heven tasol emi no bin inap long

painim em. Bihain emi bin skelim hap bilong ol man/meri tasol emi no bin painim em long dispela hap tu yah. Bihain long dispela emi lukluk long hap bilong ol animal na taim emi no painim em long hap emi lukluk long hap bilong ol kainkain binatang na lang. Emi girap nogut taim emi luksave olsem emi bin born gen olsem wanpela pikinini lang long wanpela bikpela hip pekpek bilong kao. ‘Oloman ‘ emi bin tingting, ‘ Mi mas go na halibim turangu na pulim em i kamap long heven na emi ken winim kain hamamas na gutpela taim wankain olsem mi winim nau yah!’

Olsem, emi bin go daun long dispela hap olupela poroman bilong em i stap long em na bin singautim em. Na liklik snek i kam arasait long pekpek na askim em: ‘Yu husat?’ Na emi bekim:’ Mi tupela i bin tupela monk bipo na nau mi stap long heven we laip i swit

tumas na mi save pilim hamamas stret. Na nau mi laik pulim yu i kam antap wantaim mi.'

Tasol liklik snek i bekim olsem: 'Raus! Raus! Mi no interes!'

'Tasol mi poro bilong yu na mi stap long heven!' Na emi bin go het na bin tokaut long ol gutpela samting long heven. Tasol liklik snek i bekim olsem: 'Tenk yu tasol mi hamamas long laik bilong mi long hia..... iswit tru long stap na kaikai ol dispela switpela pekpek. Plis yu go bek long ples bilong yu nau!'

Na turangu husat ibin kam daun long heven i bin tingting olsem: 'Sapos mi pulim em i kamap long heven wantain mi bai em inap luksave klia em yet long gutpela laik long hap.' Na emi holim strong dispela pikinini lang na bin laik pulim em i go antap long

heven. Tasol dispela liklik snek i holim strong tru pekpek na taim turangu i pulim em strong moa emi bin holim pekpek strong moa!

Olsem: yu wok long bisi bisi long holim strong ol kainkain pekpek yu laikim tumas olsem dispela liklik snek, o nogat?



Stilman

Wan tausan yia i go pinis i bin gat wanpela gutpela tisa bilong Gutpela Rot, nem bilong Geshe Ben. Emi bin wanpela gutpela man tru long givim halibim long ol narapela na man bilong tok tru tasol.

Wanpela taim emi bin go raun long painim kaikai na wanpela gutpela lain pamili bin askim em long kam long haus bilong ol na kaikai. Emi bin go wantaim ol na ol i lusim em long bikpela haus taim oli laik go stretim kaikai bilong em long haus kuk. Tasol turangu i kisim taim long hangre na taim ol lain i stap long hauskuk long stretim kaikai bilong em,

emi i lukim sampela bisket i stap insait long wanpela bikpela glas. Emi girap nogut taim emi bin painim olsem em yet kisim wanpela bisket long dispela bikpela glas taim ol lain i stap long haus kuk na emi no bin askim ol. Emi bin singaut strong olsem: ‘Stilman! Stilman!’. Na taim ol lain pamili iron i kambek long rum ol painim emi wok long krosim em yet na toktok long katim han bilong em yet i raus sapos emi wokim wankain pasin gen.

Olsem: Lukluk gut long ol ron bilong tingting bilong yu na lusim, na noken bihainim, ol dispela iken bakarapim yu.



Pikinini man i lus

Wanpela taim Klia Save Man i bin stori olsem:

Wanpela yangpela man husat i bin lavim tumas liklik pikinini man bilong em, i bin stap long wok long narapela hap taim ol raskol man nogut i bin kam na kukim olgeta haus long ples bilong em na bin stilim pikinini bilong em.

Taim dispela man i bin kambek long ples na lukim olgeta hap i paia pinis emi laik longlong na bin ron nambaut long painim meri na pikinini bilong em. Emi bin painim wanpela bodi i paia pinis bilong wanpela pikinini man

na bin ting olsem i mas pikinini bilong em.
Emi sindaun na wok long karai, karai tasol.

Bihain taim tingting bilong em i bin kambek liklik, oli wokim lotu bilong dai na kukim na stretim asis bilong bodi i go long wanpela hap basket, na bihain em i save karim dispela basket wantaim em olgeta taim.

Tasol liklik pikinini bilong em tru i bin ronowe long ol raskol na bihain go kamap long nupela haus bilong papa bilong em long biknait na singaut long dua. Papa, husat i gat bikpela wari yet i bekim singaut olsem: 'Yu husat i singaut?' Na pikinini i bekim: ; Em mi tasol Papa. Opim dua! Mi ronowe long o raskol pinis!'

Tasol papa i wari yet na bilip olsem pikinini bilong emi dai pinis na asis bilong em i stap hangamap long basket i stap wantaim em.

Emi bin ting dispela husat i singaut emi wanpela mangi nating tasol husat i laik pilei long em. Olsem emi bekim: 'raus na go olgeta !'. Na emi stat long karai gen na tingim pikinini i lus. Bihain dispela pikinini les long singaut moa na bin go longwe na dispela papa i no bin lukim pikinini bilong em gen.

Taim stori i pinis Klia Save Man i bin tok olsem:

Olsem: 'Nogut wanpela taim long sampela hap bihain bai yu inap gat strongpela bilip tumas long wanpela samting yu ting itru. Sapos yu holim pas dispela bilip strong tumas na samting tru stret ikamap, olsem wanpela man na paitim dua long haus bilong yu, nogut yu no inap long opim ai na lukim tru klia.'



Painim wanpela hap tru

Wanpela taim mara, o satan, i raun long wanpela hap long India wantaim ol lain bilong em na ol lukim wanpela man husat i sandaun na wokim mediteisen na pes bilong dispela man i lait na luk hamamas tru. Dispela man i bin luksave long sampela klia save taim emi bin prektis long mediteisen.

Na ol lain husat ibin stap wantaim mara i askim em: ‘Olsem wonem dispela man i luk hamamas tru na pes bilong em i lait?’ Na mara i bekim: ‘Emi mas lukim wanpela hap tru’.

Na oli askim em gen: ‘ Na olsem wonem, yu no wari sapos emi painim wanpela hap tru?’

Na mara i bekim: ‘Nogat! Mi no wari liklik, long wonem planti man sapos oli luksave klia long sampela hap tru bai oli mas wokim kamap wanpela bilip! Olsem mi hamamas!’

Olsem: Lukluk gut long ol bilip yu save holim strong na lukaut gut, nogut ol dispela bilip ihaitim ol samting itru.



Kros long prektis

I gat wanpela kain prektis long halibim wanpela long kamap wanpela husat ino save kros na gat gutpela marimari. Dispela prektis em long singautim na singim nem tripela taim bilong wanpela Klia Save Man husat i bin soim bikpela marimari na gutpela pasin tru.

Na i bin gat wanpela strongpela meri husat ibin prektis long singautim nem tripela taim na paitim wanpela liklik belo wantaim, long wanwan dei inap long 10 yia olsem:

‘BIKMAN, BIKMAN, BIKMAN, HALIBIM MI LONG KAMAP STRONG NA GUTPELA!’

Tasol pasin bilong dispela meri ino senis liklik na emi bin stap wanpela meri bilong koros na jeles.

Wanpela poroman bilong em tingim dispela na bin laik skulim em liklik. Wanpela dei taim emi stap na wokim prektis, emi bin kam long dua long haus bilong em na singautim em: ‘Mama Nuwen! Mama Nuwen!’.

Meri laik bel hat long wonem emi wok long prektis, tasol emi bin tingting olsem: ‘Mi mas traim pasim koros na daunim bel hat, olsem mi no inap harim dispela poroman i singaut. Olsem emi go het long ol singsing bilong em:

‘BIKMAN, BIKMAN, BIKMAN, HALIBIM MI LONG KAMAP STRONG NA GUTPELA!’.....

Tasol poroman bilong em ibin go het yet na bin singautim nem bilong dispela meri gen

na gen na gen: ‘Mama Nuwen!....Mama Nuwen!.....Mama Nuwen!.....’

Meri bel hat olgeta na na emi girap na pasim dua long haus strong tru na singut olsem: ‘Yu olsem wonem! Yu save mi wok long prektis,, tasol yu wok long singautim nem bilong mi gen na gen! Wonem kain pasin bilong yu?!’

Na poro bilong em i lap na bekim olsem: ‘Mi singautim nem bilong yu inap long 5 minit samting tasol na yu bel hat olgeta. Na yu bin singautim nem bilong BIKMAN, BIKMAN BIKMAN! inap long tenpela yia samting, sapos emi olsem yu em imas gat traipela bel hat tru nau yah!

Olsem: Noken tingting bai wanpela sensim yu, yu yet mas stretim pasin nogut bilong yu.



Wanpela heve long karim

Wanpela taim tupela monk ibin laik wokabout igo bek long tempel taim san i laik go daun bihain long wanpela bikpela ren na i gat planti ol liklik wara nambaut i taid.

Tupela i wokabout na bin kamap long wanpela wara i bikpela liklik na i bin gat wanpela smatpela yangpela meri i sanap long sait bilong dispela wara na emi bin poret long traim wokabout i go long hap sait long wara.

Dispela monk i lapun liklik long narapela ibin

go na apim dispela meri na karim em i go long hap sait long wara, na lusim em long hap na wokabout gen long go long tempel.

Bihain long nait taim tupela i stap long temple gen, dispela yangpela monk i bin kam askim narapela olsem: 'Yu save i gat rul long prektis bilong ol monk olsem yumi no inap holim o tasim wanpela meri, o nogat?'

'Yes, brata, mi save.'

'Na olsem wonem yu bin holim na karim dispela meri long wara pastaim?'

Na narapela i bekim olsem: 'Emi tru, na mi bin lusim pinis long hap sait long wara. Tasol poroman, olsem wonem yu laik karim em yet yah?'

Olsem: Yu noken larim ol tingting nogut i stap na ron insait long het bilong yu.



Masalai bilong kaikai kros

Bipo i bin gat wanpela bikman, o sif, bilong bosim wanpela bikpela ples na emi bin gat wanpela bikpela haus na ol man long dispela hap save go na soim respekt long em insait long wanpela bikpela rum long dispela haus na askim em long wonem kain wok bai oli mas wokim na wonem tingting bilong em long ol kainkain samting.

Wanpela taim dispela sif i bin go raun long wanpela hap longwe na bin stap wan wik samting long narapela hap wantaim wanpela kandere bilong em. Long dispela

taim wanpela masalai i bin kam na go insait long haus bilong dispela sif na sindaun long bikpela sia bilong em. Dispela masalai ibin sting nogut tru na skin bilong em ibin luk nogut tru wantaim ol kainkain sua na swelap. Ol man long ples ibin girap nogut long dispela na bin kam na traim long rausim em long haus bilong bikman bilong ol, tasol ol iporet long em tu yah!

Oli singaut antap long em na tok nogut long em olsem: ‘Yu olsem wonem? Dispela emi no hap bilong yu. Yu raus nau tasol.....’ Tasol taim oli wok long tok koros antap long em, dispela masalai bin wok long grou i kamap bikpela moa. Emi bin pulimapim sia bilong sif pastaim, tasol nau emi laik pulimapim dispela rum sia i bin stap long em! Tasol kros bilong ol man bin wok long go moa moa yet.....’ Yu sting samting! Bilong wonem yu kam bakarapim haus bilong sif bilong mipela. Yu

wanpela rabis samting tru yah!’ Na masalai bin grou i kamap bikpela moa, moa gen inap long bodi bilong em wantaim ol swelap na sua ibin klostu pulimapim olgeta dispela bikpela haus bilong sif!

Laki tasol dispela bikman, sif, i kambek na emi bin yusim liklik klia save emi bin groim. Emi skelim ol samting na bin tok isi long masalai olsem: ‘Bikman thank yu tru long kam raun long lukim mi. Nau tasol mi kambek. Yu laikim liklik kaikai o mi inap wokim wanpela dring ti bilong yu?’

Taim ol dispela gutpela toktok i go kamap long dispela masalai bodi bilong em i bin wok long siruk i go liklik isi, isi gen. Dispela sif i bin givim sampela gutpela tok tok gen olsem: ‘Nau tasol mi bin gat wanpela bikman olsem yu ikam long lukim mi. Tenk yu tru long kam. Yu gat sampela liklik tingting bai mi ken

halibim yu long em o nogat?’

Bodi bilong masalai i bin siruk i go bek wankain olsem pastaim emi bin kam long haus. Tasol sif i go het yet na bin givim ol gutpela toktok long hamamasim masalai na pinisim koros, na bodi bilong masalai i bin siruk igo liklik olgeta na sting bilong em ibin pinis olgeta.

Olsem: was gut long kros bilong yu, na noken larim i grou i kamap wanpela masalai bilong wokim planti heve long yu na ol narapela.



Noken kisim rabis toktok

Wanpela taim wanpela man i bin kam na krosim Klia Save Man na bin tok nogut long em igo, igo inap long 15 minit samting. Ol kain kain rabis toktok ibin lusim maus bilong dispela kranki man na emi bin singaut igo, igo inap win bilong em ibin pinis!

Taim toktok bilong em i slo nau, emi girap nogut taim Klia Save Man i bin toktok isi long em na bin askim em olsem:

‘Em tasol poroman, em tasol?’

Na emi bekim : ‘Yesia, em tasol nau.’

Na Klia Save Man ibin gohet na toktok:

‘Poroman, sapos yu go long wanpela haus na papa bilong haus i givim yu sampela kaikai na yu luksave olsem kaikai i sting pinis, bai yu kisim dispela kaikai o nogat?’

Na man i bekim olsem:

‘Bai mi no inap long kaikai ol kaikai nogut. Nogut mi kisim sik! Bai mi givim i go bek gen long papa bilong haus!’

Na Klia Save Man i bekim olsem:

‘Mi tu no inap long kisim samting i sting poroman. Olsem mi no inap long kisim ol dispela rabis na sting toktok yu bin givim mi, nogut mi kisim sik! Bai mi givim i go bek long yu nau yah!’

Dispela man ipaul nau na nogat toktok moa.

Olsem: Sapos wanpela tok nogut long yu, noken tingting long, o kisim dispela toktok, nogut i wokim yu wari o bel hat tu na sampela bikpela heve i kamap. Larim ol sting toktok i go bek long em, na lus tingting.



Lukaut gut long husat i stap klostu long yu

Bipo long India ol bikman ino save baim kar long raun insait long em, nogat, ol save baim elefan. Ol bikman tru, olsem ol king, oli mas gat wanpela smatpela elefan tru, olsem ol bikman bilong politik bilong yumi tede save laikim ol stail kar long bilas na raun long em.

Wanpela taim wanpela king i bin baim wanpela smatpela elefan, pasin bilong husat i bin gupela tru na husat i bin strong tru long karim king na ol lain bilong em long baksait bilong em. Dispela king i bin hamamas stret

long raun nambaut long taun na ol ples antap long dispela elefan. Elefan tu i bin hamamas long bringim dispela king nambaut.

Tasol bihain long tupela yia samting, pasin bilong dispela elefan i bin senis na emi kamap wanpela elefan bilong les na koros na emi interes long paul nambaut na no interes long karim gut king moa. Dispela king emi lukim dispela na emi no hamamas liklik na bin tokim ol minista long gavmen bilong em olsem emi laik salim dispela elefan, long wonem emi no wok gut moa, na baim nupela.

Wanpela minista, husat i bin gat sampela klia save, i tokim king olsem: 'Bikman, larim mi go stap wantaim dispela elefan liklik na bai mi traim painimaut olsem wonem emi senis.' King i bin tok orait long dispela minista na minista i karim mat bilong slip bilong emi go na emi go stap klostu long dispela haus

elefan i bin stap insait long em.

Long biknait dispela minista ibin harim sampela man i toktok isi long baksait long haus na klostu long windowa dispela elefan ibin stap long em. Emi wokabaut isi-isi long harim toktok bilong ol na bin girap nogut olsem oli bin stori long stilim na bakarapim ol samting – olsem oli wanpela lain raskol. Long narapela nait bihain oli bin kambek gen na bin stori long ol bikhet na pasin nogut oli bin wokim. Olsem dispela emi hap bilong ol long kam bung long em olgeta nait na stretim tingting bilong ol long ol wonem pasin nogut bai oli wokim long dei bihain.

Long dei bihain minista i bin go stori long king long dispela na bin tokim em olsem: ‘Elefan bilong yu mas pilim toktok nogut bilong ol dispela man nogut na dispela i mas bakarapim tingting bilong em na ol gutpela

tingting bilong em i lus.’ King i laik klia nau na long nait bihain emi salim ol soldia long kisim ol dispela rasol na emi bin kalabusim ol.

Bihain long dispela minista i tokim king olsem: ‘Nau yu mas salim ol gutpela man long wokim elefan i hamamas na girapim ol gutpela tingting insait long het bilong elafan. I tru olsem elefan ino inap klia long ol toktok, tasol emi ken pilim ol gutpela o nogut insait long ol toktok bilong ol man.’

Dispela king i bin askim sampela monk long temple klostu long go na wokim sampela gutpela singsing na toktok long Gutpela Rot na pasin long dispela hap long baksait long haus bilong elefan. Oli bin go olgeta nait na long wanpela mun samting bihain king i lukim olsem elefan i laik senis gen i kambek gutpela. Bihain liklik gen elefan i bin kambek gutpela na smat wankain olsem bipo gen.

*Olsem: was gut long wonem kain toktok yu,
pikinini bilong yu, na ol lain bilong yu, i harim
long ol man, TV, CD, na wonem kain man/
meri yupela istap wantaim.*



Husat bai ikam wantaim mi

Wanpela lapun man ibin gat fopela meri. Taim emi i kisim wanpela bikpela sik emi bin save olsem taim bilong dai i kamap na emi poret. Emi singautim ol meri bilong em long kam wanwan long lukim em.

Las meri emi bin kisim i kam pastaim. Dispela meri iluk smat na bilas gut tru na emi kam holim han bilong lapun na bin wok long hamamasim em. Lapun i tokim em olsem: 'Taim bilong dai bilong mi i kam klostu nau na mi poret liklik. Yu inap kam wantaim mi, lukautim mi, na stap olgeta wantaim mi o

nogat?’ Na namba fo meri i bekim: ‘Mi inap stap wantaim yu inap yu dai na taim yu dai pinis bai mi kam long wokim ol kastom wok bilong dai bilong yu na karai. Tasol mi no inap dai wantim yu na kam wantaim yu’. Lapun ino hamamas long dispela toktok na rausim meri na singautim namba tri meri long kam lukim em.

Namba tri emi smatpela meri tu na gat planti moa bilas olsem namba fo tasol lukluk na tok tok ino swit tumas olsem namba fo. Na lapun i toktok long em olsem: ‘Taim bilong dai bilong mi i kam klostu nau na mi poret liklik. Yu inap kam wantaim mi, lukautim mi, na stap olgeta wantaim mi o nogat?’ Na namba tri meri i bekim: ‘Mi inap stap wantaim yu inap yu dai na taim yu dai pinis bai mi kam long wokim ol kastom wok bilong dai bilong yu na karai. Na bai mi putim planti moni long makim dai bilong yu na stretim planti kaikai na pig

na ol samting. Tasol mi no inap dai wantim yu na kam wantaim yu'. Lapun man ino hamamas tumas long dispela toktok, olsem emi bin laik bai meri mas kam wantaim em long dai na lukautim em, olsem emi rausim em na singautim naba tu meri i kam insait.

Namba tu meri i kam insait wantaim wanpela liklik pikinini bilong tupela. Emi no bin gat planti bilas tumas na bodi bilong emi gat planti gris liklik. Na lapun i toktok long em olsem: 'Taim bilong dai bilong mi i kam klostu nau na mi poret liklik. Yu inap kam wantaim mi, lukautim mi, na stap olgeta wantaim mi o nogat?' Na nambatu meri i bekim: 'Mi inap stap wantaim yu inap yu dai na taim yu dai pinis bai mi kam long wokim ol kastom wok bilong dai bilong yu na karai. Tasol ol pininini i stap yet na mi mas lukautim ol na tu bai mi mas stretim ol tambu na kandere gut taim oli kam long dai bilong yu. Olsem mi no inap

long kam wantaim yu'. Lapun ino hamamas tumas long dispela toktok na bekim olsem: 'Man olsem wonem? Yu save tingim ol lain bilong mi tasol yu no tingim mi yet! Raus nau yah!' Na turangu meri wokabout na lusim lapun long bet bilong em.

Namba wan meri i kam insait nau. Lapun i no bin tingim dispela meri tumas taim emi ibin kisim ol narapela meri, long wonem emi no lukluk smat tumas, tasol emi bin meri bilong hat wok na stap wantaim lapun longpela taim. Emi no bin koros taim ol narapela meri ibin kam long haus tu yah. Na lapun itoktok long em olsem: 'Taim bilong dai bilong mi i kam klostu nau na mi poret liklik. Yu inap kam wantaim mi, lukautim mi, na stap olgeta wantaim mi o nogat?' Na namba wan meri i bekim: 'Lapun man, noken wari bai mi stap wantaim yu. Yumi tupela stap wantaim longpela taim pinis. Mi no inap long lusim yu

nau yah! Sapos yu dai bai mi kam wantaim yu long nupela laip. Noken wari long dispela.'

Olsem: Long dispela tok piksa, ol dispela meri husat? Namba fo meri imakim sikarap long kisim gutpela nem na wok, na gris bilong ol kainkain man. Namba tri em imakim moni. Namba tu em imakim pamili. Namba wan emi pasin bilong lapun man yet na ol samting emi bin wokim long laip bilong em – dispela tasol bai yu karim long nupela laip taim yu dai.



Elefan na ai pas mama

Bipo, bipo tru long antap long ol maunten bilong Himalaya na klostu long wanpela smatpela raun wara i bin gat ol kainkain plawa long em, wanpela mama elafan i bin karim wanpela smatpela pikinini husat ibin kamap Klia Save Man long wanpela laip bilong em bihain tru. Dispela bebi elefan ibin smat tru na lek bilong em i bin wait na pes bilong emi bin kala bilong ol koral ston long solwara, na longpela nus bilong emi olsem wanpela rop oli wokim long silva.

Taim dispela bebi elefan i grou kamap

bikpela liklik emi save bihainim mama bilong em taim emi go raun long olgeta hap. Mama bilong em save go na kisim ol gutpela lip na prut, olsem mango, na givim long pikinini bilong em na tok olsem: 'Yu pastaim na bihain mi.' Emi save go na wasim pikinini bilong em long dispela smatpela raun wara na pulim wara long longpela nus bilong em na sutim antap long pikinini bilong em na wasim em gut inap skin bilong emi klin na lait olgeta. Na mangi pulim wara long longpela nus bilong em na sutim igo stret long namel long tupela ai bilong mama, na bihain mama i bekim wankain, na tupela save pilei igo, igo wankain. Tupela save malolo long ol graun malumalum na long abinun mama save hamamas long lukim pikinini bilong em i pilei wantaim ol narapela yangpela elefan.

Dispela elefan i bin grou i kamap strong tru na bikpela moa long ol narapela elefan. Tasol

taim emi bin wok long grou, mama bilong emi bin wok long grou lapun na tupela bikpela tit bilong em i senis i go kamap yelo na bin bruk na ai bilong em i bin bakarap. Pikinini bilong emi lukim dispela na save halibim mama na go na kisim ol gutpela lip na prut bilong givim em na save tok olsem: 'Yu pastaim na bihain mi.' Emi save go na wasim mama bilong em long dispela smatpela raun wara na pulim wara long longpela nus bilong em na sutim antap long mama bilong em na wasim em gut. Bihain bai tupela mas sindaun insait long graun i malumalum inap long taim strong bilong san i slo. Bihain emi save go na lusim mama andanit long wanpela bikpela diwai na go raun wantain ol narapela yangpela elefan.

Wanpela taim wanpela king o bikpela sif i raun na lukim dispela smatpela elefan na bin gat strongpela laik long kisim em bai emi ken raun antap long baksait bilong em. Olsem

emi salim ol lain bilong em long go holim dispela smatpela elefan na pulim em ikam long hap bilong bikpela haus bilong em.

Taim elefan i kamap king i bin bilasim em smat tru wantaim ol plawa na ol kainkain kala ston na bin givim em ol kainkain gutpela prut na lip long kaikai na ol gutpela klin wara long dring. Tasol elefan i no dring o kaikai na emi wok long karai, na karai tasol. Emi bin stat long lusim mit na strong bilong em tu yah.

King i wari nau na bin go askim elefan olsem: 'Mi givim yu ol gutpela pruit na kaikai tru, na bilasim yu wantaim ol kainkain kala ston na plawa. Tasol yu wok long karai na karai na yu no dring o kaikai. Olsem wonem?' Na elefan i bekin olsem: 'Ol dispela samting yu givim mi ino wokim mi hamamas liklik. Mi wari tru long lapun mama bilong mi olsem emi stap em wanpela long bik bus na ai bilong emi

bakarap. Mi ken dai, tasol mi no inap long kisim wara o kaikai inap mama bilong mi i dring na kaikai pastaim.’

Na king i girap nogut long dispela na bin toktok olsem: ‘Nau tasol mi harim wanpela gutpela toktok tru i sutim lewa bilong mi. Ino stret long mi long pasim wanpela olsem wantaim ol rop. Bai mi mas luism em nau yah!’

Taim king i katim ol rop ibin pasim em, dispela yangpela elefan i ron i go long painim mama bilong em. Emi go kamap long dispela raun wara na bin painim mama bilong em i stap insait long graun i malumalum na emi no bin gat strong long kirap moa. Emi bin go na pulimapin wara long longpela nus bilong em na sutim igo antap long baksait long lapun meri. Lapun i girap nogut na singaut: ‘Ren i kamap nau o pikinini bilong mi ikambek gen?’

‘Emi mi, pikinini bilong yu! Mama! King i lusim ol rop i bin pasim mi na mi bin ron i kambek hariap tru yah!’ Na taim emi wasim ai bilong mama tupela i kirap nogut na mama bilong em i bin inap lukim pikinini bilong em gen na emi bin tok: “ Mi laik bai dispela king i mas hamamas wankain olsem mi hamamas tru long lukim pikinini bilong mi gen tede!’ Bihain dispela pikinini bilong em i bin go na kisim ol gutpela lip na swit mango na givim long mama..... ‘Pastaim yu na bihain mi.’

Olsem: Tingim gut na lukautim gut husat ibin lukautim yu.



Praud binatang long pekpek bilong kao.

Bipo ibin gat wanpela binatang husat ibin painim wanpela hap pekpek bilong kow i slip antap long graun na emi bin hamamas stret na bin wokim haus bilong em insait long dispela hap pekpek. Bihain emi go singautim ol poroman bilong em long kam na wokim haus bilong ol long dispela hap pekpek tu!

Ol dispela lain binatang nau i wok hat na wokim wanpela 'siti' bilong ol insait long dispela hap pekpek. Ol i hamamas stret long hat wok bilong ol na ol bin makim dispela binatang pastaim i kamap olsem sif bilong

ol. Long makim dispela oli wokim wanpela bikpela parti na oli bin wok long go nambaut na karim sif bilong ol antap long baksait bilong ol.

Taim oli wokim dispela wanpela elefan i bin laik wokabaut long dispela hap na emi bin lukim dispela hap pekpek na bin laik abrisim. Sif ilukim dispela elefan na bin belhat na singaut: 'Oloman! Nogat sem bilong yu! Yu nogat respekt long ol sif na bikman tu yah! Yu save ino gutpela pasin long karim lek bilong yu antap long het bilong wanpela sif o nogat? Yu mas tok sore nau tasol o bai mi wokim wanpela samting ikamap long yu!'

Elefan i lukluk i go daun long sif bilong ol binatang na bekim tok bilong em olsem: 'Bikman, sore tru, mi no bin klia long dispela.' Na emi krukidim lek bilong em long soim respect, tasol skru long lek bilong em i go

antap long dispela hap pekpek na pekpek i
go meme olgeta wantaim sif na siti bilong ol
binatang na praud bilong sif, olgeta meme
wantaim!

*Olsem: lukaut gut long pasin bilong praud,
nogut yu bakarap tu yah!*



Teil

Dispela emi wanpela liklik stori long wanpela pikinini meri bilong wanpela bikman husat ibin gat liklik sik long ai bilong em, tasol emi bin bilip olsem dispela sik emi bikpela tumas. Emi bin pikinini bilong wanpela bikman olsem emi bin gat ol kainkain samting na save karai tumas. Taim ol dokta i laik putim marasin long ai bilong em, emi save tok nogat na go yet long sikarapim ai bilong em gen. Sik long ai bilong em i bin wok long kamap bikpela moa, long wonem emi wok long sikarapim olgeta taim. Papa bilong em i lukim dispela na wok long wari long pikinini bilong em na bin tokaut long ol man olsem: ‘Husat inap pinisim sik

long ai bilong pikinini bilong mi bai mi baim em long bikpela moni tru!

Bihain liklik wanpela man i bin kamap na lukim papa na bin tok olsem emi wanpela smatpela dokta, tasol emi no bin wanpela dokta tru!

Emi tokim papa olsem em inap pinisim sik long pikinini bilong em na oli larim em i go na sekim dispela sik meri. Taim emi lukim em pinis emi bin tok olsem: 'Sore tru, ai bilong em i nogat bikpela sik tasol emi gat wanpela bikpela samting i rong long bodi bilong em'. Dispela pikinini meri i harim dispela na stat long wari na askim dispela man: 'Wonem samting irong long bodi bilong mi, mi laik save tru yah?' Na man ino bin laik toktok tasol emi bekim olsem: 'Dispela emi wanpela bikpela samting tru na mi no laik tokaut long em'. Meri i strong tasol man tu i strong na

emi bin tok olsem: 'Mi no inap long tokaut long dispela heve inap mi kisim tok orait long papa bilong yu pastaim'.

Bihain papa ikam, tasol man ino laik tokaut yet. Tasol papa i strong na bihain dispela man i bin stori olsem: 'Sik long ai bilong em bai i pinis sampela dei bihain, na yupela no ken wari long dispela. Tasol em bai i gat bikpela heve long wonem bai wanpela teil i stat long grou kamap long has bilong em, na dispela teil ino inap liklik, nogat, bai imas longpela tru, olsem 12 mita samting. Sapos emi inap tokim mi taim emi pilim dispela samting i laik stat long grou nau, igat sanis bai mi ken pasim grou bilong em'.

Oi pamili i harim dispela toktok nau na oli stat long wari long dispela pikinini meri. Na pikinini stret igo na stap long bet bilong em na was long baksait bilong em, nogut dispela

teil i stat long grou, na emi lus tingting long sikarapim ai bilong em. Sampela dei bihain sik long ai bilong em i pinis olgeta.

Olsem: Planti taim pasin bilong yumi ibilong lukluk strong na wari long wanpela liklik samting na yumi no tingim ol narapela. Yumi save tingim ol laik na no laik bilong yumi tasol na dispela save pulim yumi long rot long kisim moa heve.



Bel hat hariap

Wanpela taim sampela poroman i bin sindaun na stori long wanpela man oli save gut long em. Oli stori olsem: 'Emi wanpela gutpela man na emi gat planti ol gutpela pasin, tasol emi gat sampela pasin nogut tu yah!' Na wanpela long ol i bin toktok gen olsem: 'Emi man bilong bel hat hariap tumas. Sapos wanpela liklik samting emi no laikim i kamap, tingting bilong em ino save klia moa na bel hat i save kamap hariap'.

Oli girap nogut na dispela man i wokabout klostu long ol. Na emi harim toktok bilong dispela man pastaim. Taim emi harim emi bel

hat na ron i kam na paitim turangu. Paitim tasol, nogat toktok pastaim.

Wanpela narapela man i girap na singaut: 'Bilong wonem yu paitim poroman bilong mi? Pinis long dispela rabis pasin nau tasol!'

Na man i bel hat i singaut: 'Long laip bilong mi, olgeta taim mi save tingting gut pastaim long wokim samting na mi no save bel hat hariap, nogat tru yah! Tasol dispela karanki man save tok mi man nogut, olsem bai mi mas paitim em nogut!'

Planti man i bung nau long lukim pait, na wanpela husat i bin kamap pastaim i bin tok: 'Tasol yu mas luksave long wonem yu wokim nau yah! Yu soim olsem yu wanpela man bilong bel hat hariap stret! Bai yu no inap long tok nogat long dispela nau!'

Sampela narapela lain i givim halibim long

dispela toktok: 'Tru yah! Lukim! wanpela save tok olsem yu man bilong bel hat na yu soim olsem emi tok tru tasol! Nogat sem bilong yu!'

Oloman! iluk olsem dispela man i pasim ai tru na no bin inap luksave long pasin bilong em yet. Hat long bilipim laka.....o nogat?

Olsem: Yumi olgeta i gat sampela pasin ino gutpela tumas. Ol karanki man tasol no inap harim tru toktok long pasin nogut bilong ol. Oli save pasim ai bilong ol na gohet long bakarapim ol yet na ol narapela. Yumi mas was gut long ron bilong ol tingting na pasin bilong yumi yet, na stretim dispela inogut na bai yumi ken gat gutpela hamamas.



Stori long liklik pikinini

Klostu olgeta man save laik painim hamamas long rot long bihaimim laik na sigarap. Nau sapos wanpela yangpela bilong wanpela gutpela pamili i lusim dispela pasin na bihainim gutpela rot, yumi inap ting olsem em i mas bihainim dispela long klia save bilong em. Long wonem ol yangpela i painim isi long painim hamamas long rot long bihainim laik na sigarap, sapos ol liklik o bikpela o wonem kain hamamas.

Na sapos wanpela liklik pikinini i slip long baksait long mama, na em putim wanpela

liklik hap diwai o nil long maus bilong em. Taim mama i luksave long dispela em bai i rausim dispela hap diwai o nil hariap. Na sapos hap diwai ipas bai em i holim het bilong pikinini na putim pinga bilong em i go insait long maus bilong em na rausim dispela samting, na nogut liklik blut iron tu. Dispela i mas wokim pen long pikinini, tasol dispela meri i mas gohet na wokim, long wonim em i laik bai pikinini i mas stap gut, long wonem em i wari long gutpela bilong pikinini na gat marimari. Tasol bihain taim pikinini i grou i kamap bikpela, em i no inap wari moa, long wonem em i save pikinini inap lukautim em yet, na no inap long wokim dispela kain samting.

Wankain sapos wanpela sumatin i no klia yet long wokim ol gutpela pasin, na emi no soim sem na poret long ol samting nogut, na emi no soim strong na klia save long ol gutpela

samting, bai tisa bilong gutpela rot imas was long em.

Tasol sapos em i soim strong na save bilong em long ol gutpela pasin, bai tisa ino inap wari moa long em, long wonem emi save em inap lukautim em yet, na em i no inap wokim samting nogut moa.

Olsem: wok strong na lukautim yu yet gut, na no ken bakarapim laip bilong yu.



Giaman bilong masalai

Wanpela taim Klia Save Man i bin stap long Silavati, hap bilong ol Sakyas, wantaim planti ol gutpela monk, husat i bin trai hat na strong long wokim mediteisen.

Na wanpela masalai nogut i bin kamap long ol monk. Dispela masalai i bin gat longpela paol gras na skin bilong wanpela leopard long karamapim em, na em i bin luk olsem wanpela man i lapun olgeta, wantaim sotwin na baksait i krukid, na em i bin holim wanpela diwai long han bilong em bilong halibim em long wokabaut.

Em i bin toktok olsem i go long ol monk:

‘Yupela stap ol mangi yet ya. Yupela ol yangpela wantaim blakpela gras na ol strong bilong ol yangpela. Yupela no pinisim laik yet long traim ol kainkain hamamas na sikarap long ples giraun.

Yupela ol yangpela, mas traim ol dispela samting nau yah! Yu noken lusim ol dispela samting i stap reti nau na bihainim samting i stap longwei!’

Ol monk ibekim, ‘Mipela no lusim ol samting i stap reti nau, na bihainim samting i stap longwei, nogat yah. Mipela lusim wonem samting i longwei na go hariap long disepla i stap kolostu.

Bik Man i bin tokim mipela ol kain sikarap long ples giraun i longwei, olsem ol i save kamapim planti heve na wari na save paolim

yumi planti taim. Tasol dispela ol skul bilong em (Dharma), mipela inap lukim klia nau yah, wantaim bekim bilong em, na i stap long halibim mipela long gohet, na ol save man inap kisim gutpela save moa long em.'

Taim ol i bin tok olsem, dispela masalai i sakim het bilong em, putim tang bilong em i kam arasait na lusim ol, pes bilong em i bin gat mak bilong wari long em.

Na ol monk i bin go lukim Klia Save Man na stori long em long dispela. Na Bik Man i bin tokim ol: 'Dispela i no bin wanpela masalai nating, ol monk. Em i bin ol paolim tingting na driman bilong yupela yet!'

'Husat i luksave long heve na has bilong heve i no inap long tingim sikarap na hamamas bilong ples giraun. Wanpela olsem i save pasin bilong holim pas samting isave

pasim em long ples giraun, na wanpela mas
skul long lusim dispela kain pasin.'

*Olsem: luksave klia long heve na has bilong
heve.*



Paipela prektis long winim gutpela sindaun

Bai mi prektis olsem: mi noken bakarapim ol samting i stap laip.

Bai mi prektis olsem: mi noken kisim samting nating sapos wanpela i no givim mi.

Bai mi prektis olsem: mi noken paol na pamuk nambaut na mi mas respektim narapela

Bai mi prektis olsem: mi noken tok giaman, tok baksait, tok stil o tok nogut.

Bai mi prektis olsem: mi noken kisim ol strongpela drink o ol drag o spak.



Prei bilong kamap strong

Bai mi mas strongim olgeta-tingting bilong mi long winim pri.

Bai mi i no inap larim wanpela tingting paol o nogut i stap na ron insait long tingting bilong mi!

Bai mi strongim tingting long senis bilong olgeta samting!

Bai mi strongim tingting olsem mi nogat wanpela 'mi yet' i stap longwe long ol narapela!

Bai mi strongim tingting long ol kain bakarap i ken kamap!

Bai mi strongim tingting olsem wonem ol samting long ples giraun i ken gutpela sampela taim na sampela taim nogut!

Taim mi klia olsem wonem ol samting long ples giraun save senis, bai mi strongim olgeta-tingting bilong mi!

Taim mi klia olsem wonem ol samting long ples giraun save pinis, bai mi strongim olgeta-tingting bilong mi!

Bai mi strongim tingting bilong lusim pasin bilong holim!

Bai mi strongim tingting long les long, na lusim strongpela laik long ol samting!

Bai mi i strongim tingting long pinis bilong ol samting!

*Quentin Genshu,
Sangha bilong Groim Klia Save,
Western Manus,
Papua New Guinea.*

Dispela buk ibilong givim tasol, ino bilong baim

With bad advisors forever left behind,
From paths of evil he departs for eternity,
Soon to see the Buddha of Limitless Light
And perfect Samantabhadra's Supreme Vows.

The supreme and endless blessings
of Samantabhadra's deeds,
I now universally transfer.
May every living being, drowning and adrift,
Soon return to the Pure Land of Limitless Light!

*** The Vows of Samantabhadra ***

I vow that when my life approaches its end,
All obstructions will be swept away;
I will see Amitabha Buddha,
And be born in His Western Pure Land of
Ultimate Bliss and Peace.

When reborn in the Western Pure Land,
I will perfect and completely fulfill
Without exception these Great Vows,
To delight and benefit all beings.

*** The Vows of Samantabhadra Avatamsaka Sutra ***

DEDICATION OF MERIT

May the merit and virtue
accrued from this work
adorn Amitabha Buddha's Pure Land,
repay the four great kindnesses above,
and relieve the suffering of
those on the three paths below.

May those who see or hear of these efforts
generate Bodhi-mind,
spend their lives devoted to the Buddha Dharma,
and finally be reborn together in
the Land of Ultimate Bliss.

Homage to Amita Buddha!

NAMO AMITABHA

南無阿彌陀佛

《巴布亞紐幾內亞 TOK PISIN 文：佛教故事》

財團法人佛陀教育基金會 印贈

台北市杭州南路一段五十五號十一樓

Printed and donated for free distribution by

The Corporate Body of the Buddha Educational Foundation

11F., 55 Hang Chow South Road Sec 1, Taipei, Taiwan, R.O.C.

Tel: 886-2-23951198 , Fax: 886-2-23913415

Email: overseas@budaedu.org

Website: <http://www.budaedu.org>

This book is strictly for free distribution, it is not for sale.

Dispela buk yu noken baim o salim, em bilong kisim tasol.

Printed in Taiwan

1,000 copies; July 2014

TP006 - 12491